IT'S SUMMER

2026

dal 29.06. al 21.08.

settimane

programma estivo

LET'S GO!

ESTSTE BAMBINI SILANDRO & ESTATE BAMBINI VALL MARTELLO
30.01.26 dalle ore 18.00

ESTATE AVVENTURA LACES & ESTATE CASTELBELLO - CIARDES
30.01.26 dalle ore 18.30 Uhr

Registrazione online

JUGENDDIENST MITTELVINSCHGAU

INFORMAZIONI

LE ISCRIZIONI ALLE NOSTRE OFFERTE ESTIVE INIZIANO IL :

30 GENNAIO E TERMINANO IL 20 FEBBRAIO 2026.

DOPO DI CIÒ NON SARANNO PIÙ POSSIBILI ISCRIZIONI TARDIVE.

PARTECIPANTI

Per il programma per i bambini della scuola primaria vale quanto segue: la partecipazione è possibile solo se frequentano già la prima classe della scuola primaria.
Lo Jugenddienst Mittelvinschgau KDS si riserva il diritto di escludere i bambini dai programmi per validi motivi e previa consultazione.

- Un gruppo si forma solo se **almeno 8 bambini sono iscritti e hanno pagato.**
- Non appena un gruppo è completo (8 bambini), **può essere aperto** il gruppo successivo.
- I gruppi con meno di 8 iscrizioni purtroppo **non possono avere luogo**. In tal caso vi informeremo in tempo utile.
- Da quest'anno non sono più possibili **iscrizioni tardive**. Vi preghiamo quindi di rispettare la scadenza per l'iscrizione e di informare anche conoscenti e amici interessati.

I gruppi possono viaggiare insieme, salvo offerte che non lo consentono per motivi organizzativi.

REGISTRAZIONE

Anche quest'anno le iscrizioni si svolgeranno online tramite il nostro portale di iscrizione (mittelvinschgau.jugenddienst.it).
Nelle pagine seguenti troverete le istruzioni passo passo per l'iscrizione online, nonché tutte le informazioni importanti sulle conferme di pagamento, le iscrizioni e i programmi settimanali.

Chiediamo la vostra comprensione sul fatto che non accettiamo prenotazioni telefoniche, ma possiamo accettare solo registrazioni tramite il portale. Riceverete un' e-mail tramite il portale sullo stato della vostra registrazione.
Saremo lieti di rispondere a qualsiasi domanda e di aiutare in caso di problemi con la registrazione online.

Grazie per il vostro sostegno e comprensione.

INFORMAZIONI UTILI

INFORMAZIONI

REGISTRAZIONE ONLINE

ESTATE BAMBINI SILANDRO & ESTATE BAMBINI VALL MARTELLO
dal 30.01 alle ore 18:00 fino al 20.02.26

ESTATE AVVENTURA LACES & ESTATE CASTELBELLO - CIARDES
dal 30.01 alle ore 18:30 fino al 20.02.26

In allegato troverete le istruzioni passo passo su come voi e i vostri figli potrete registrarvi nel portale ed effettuare le registrazioni desiderate per i nostri programmi estivi. Riceverete anche informazioni importanti sui download e sulle conferme di pagamento.

UTENTI GIÀ REGISTRATI:

GENITORI E FIGLI GIA' ISCRITTI (dal 2025):
Se siete già registrati come genitore e vostro/i figlio/i, è consigliabile effettuare nuovamente il login anticipatamente con i vostri dati di accesso per confermare la modifica dell'informativa sulla protezione dei dati.

NUOVI UTENTI:

GENITORI E FIGLI CHE DEVONO ISCRIVERSI PER IL 2026:
I genitori che necessitano di iscrivere se stessi e il/i proprio/i figlio/i per potersi iscrivere per il 2026 possono farlo prima dell'inizio della registrazione.

Ciò significa che il **30° gennaio 2026** voi e il/i vostro/i bambino/i siete già registrati, avete i dati di accesso e potete iniziare subito a registrarvi per le offerte estive desiderate.

JUGENDDIENST MITTELVINSCHGAU KDS

ISTRUZIONI PASSO PASSO
PER LA REGISTRAZIONE ONLINE

PASSO 1:
Se **utente già registrato**:
Cliccate sulla homepage (mittelvinschgau.jugenddienst.it) sul campo grigio LOGIN/REGISTRATI (in alto a destra su PC, in alto al centro su smartphone) ed effettuate il login con i dati di accesso conosciuti dell'anno scorso.

Se **nuovo utente**:
Create un account utente alla voce del menu grigio: LOGIN / REGISTRATI (in alto a sinistra)
• selezionare REGISTRATI
• compilalte tutti i campi (richiesta privacy compresa la firma)
Ricordatevi il vostro nome utente e la vostra password. I dati di accesso vi servono per scaricare la conferma di pagamento o per ricevere informazioni sulla registrazione.
• fare clic su REGISTRATI
• Ora potete aggiungere il/i vostro/i bambino/i nell'account genitore cliccando sul campo “AGGIUNGI BAMBINO” e poi cliccando su “SALVA”.

PASSO 2 (uguale per tutti):
Selezionate "TUTTI I PROGETTI" e selezionate il programma estivo che desiderate.
Fare clic sulla casella arancione "ALTRO" a destra. Cliccate sul campo "LOGIN" in basso a destra, cliccate su "REGISTRA BAMBINO", cliccate su "SCEGLI UN BAMBINO". Potrebbe essere necessario aggiornare i dati. Selezionate la/le settimana/e che desiderate. Fornite tutte le informazioni richieste, i numeri di emergenza ed eventuali commenti. Cliccate sul campo “ESEGUI LOGIN”.

PASSO 3:
Dopo la registrazione avvenuta con successo, riceverete immediatamente un'email di conferma (controllate anche la cartella dello spam). Tuttavia, questa non costituisce ancora una conferma vincolante. Il vostro posto verrà confermato definitivamente da noi solo dopo il ricevimento della quota di partecipazione (si prega di effettuare il pagamento entro tre giorni lavorativi).

JUGENDDIENST MITTELVINSCHGAU KDS

INFORMAZIONI SU:
STATO DEI BAMBINI REGISTRATI, CONFERMA DEL PAGAMENTO E ISCRIZIONI ATTUALI

IMPORTANTE:
Tutti i documenti necessari possono essere visualizzati online nel portale di registrazione nell'account genitore. Vi basterà effettuare il login con i vostri dati di accesso, cliccate sulla figura in alto a destra e scegliete “La mia famiglia”
Nella sezione "La mia famiglia" troverete le seguenti informazioni e documenti, che potranno essere scaricati:

- **Bambini**
- **Conferma di pagamento** puo essere scaricata solo dopo la fine del progetto (vedi informazioni sulla EBK a pagina 6)
- **registrazioni attuali**

I **programmi settimanali** si trovano su questo portale dal **30 aprile 2026** sotto le singole offerte estive (non verranno inviate ulteriormente via e-mail). Possono essere visualizzati in modo continuativo.
Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al programma settimanale per cause meteorologiche o per altri motivi organizzativi.

MANDATO AVANTI
Poiché le offerte vengono finanziate dall'agenzia per le famiglie, la partecipazione all'offerta è obbligatoria. (con Deliberazione della Giunta provinciale n. 951 e n. 952 del 21 novembre 2025).

Le quote di partecipazione indicate sono soggette al finanziamento dell'agenzia familiare.

PAGAMENTO/QUOTA PARTECIPANTE
Vi chiediamo di trasferire la quota di partecipazione entro **tre giorni lavorativi** dall'iscrizione sul nostro conto, **altrimenti i bambini in lista d'attesa saranno automaticamente ammessi.**
Presentando un certificato medico, l'importo può essere rimborsato. Questo vale solo per i giorni di malattia che riguardano l'intera settimana, non per giorni singoli.

Si prega di indicare la seguente causale:

Causale del pagamento: nome e cognome del bambino, programma e settimana. Ad esempio Max Mustermann, Silandro estate bambini 2026 settimana 1,4,6.

Non appena riceveremo e verificheremo il suo pagamento, riceverà una conferma di pagamento via e-mail, che rappresenta al contempo il nostro impegno vincolante per il progetto.

COORDINATE BANCARIE Estate per bambini Silandro, settimane avventurose a Laces, settimane estive Castelbello Ciardes e settimane bambini Vall Martello

IT 11 F 08244 58920 000300214159

Poiché lo Jugenddienst Mittelvinschgau KDS è accreditato ed è quindi membro dell'EbK, non è possibile pretendere alcun compenso.Se desiderate richiedere un rimborso, vi preghiamo di comunicarcelo entro tre giorni dall'iscrizione di vostro figlio (via e-mail a ramona.mittelvinschgau@jugenddienst.it)Richieste successive non potranno più essere prese in considerazione per motivi di diritto amministrativo a partire da quest'anno.
L'EbK è l'ente bilaterale per il settore del commercio e dei servizi in Alto Adige. I servizi EbK sono rivolti ai membri EbK. L'EbK promuove tra l'altro la conciliabilità tra famiglia e lavoro. Supporta gli iscritti nell'assistenza all'infanzia con il rimborso delle spese sostenute nelle strutture convenzionate per due periodi all'anno. I programmi estivi dello Jugenddienst Mittelvinschgau EO sono iniziative finanziabili e ai genitori può essere rimborsata una parte della quota di partecipazione. Informatevi presso il vostro datore di lavoro se è membro dell'EbK.

JUGENDDIENST MITTELVINSCHGAU KDS IN COLLABORAZIONE CON I COMUNI E CON IL SUPPORTO DELL'AGENZIA PER LA FAMIGLIA.

Gemeinde Schlanders

Gemeinde Martell

Gemeinde Latsch

Gemeinde Laas

Gemeinde Kastelbell-Tschars

Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provinzia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE

Autonome Provinz Bozen
Provincia autonoma di Bolzano
Provinzia autonoma de Bulsan
SÜDTIROL · ALTO ADIGE

AGENZIA PER LA FAMIGLIA

PARTNER

JUGENDDIENST
MITTELVINSCHGAU

JUGENDDIENST MITTELVINSCHGAU KDS

Via Principale 131, 39028 Silandro
Tel.:
328 5588131 Myriam
388 7883077 Ramona

sommerprogramm.mittelvinschgau@jugenddienst.org
mittelvinschgau.jugenddienst.it

Orari:
martedì - venerdì 9.00 - 12.00
o in qualsiasi momento previo appuntamento telefonico
tranne il lunedì

© Canva unikum Design